

Arrpa' anaref allohuen allpon derechos ñeñ e'ne po'ñoch yocop ñeñtcha' atef yepa'yena allohueney
acheñeneshay ama't erraparen arr patsro

Ahuaf añ fecha 10 de diciembre 1948 ñeñ Asamblea General de las Naciones Unidas, ñetpa' quellquët ora
allpon derechos ñeñ e'ne po'ñoch yocop allohuenacpay acheñeneshay ama't erraparen arr patsro. Allochñapa'
orrtachet añ ñoñets ñeñ atef anaref derechos; ñeñtpa' ñeñtara orrtetsa arr añ pañllo. Allempo o' orrtachet añ
papell ñapa' otyesan ora allohuen anetsočno ñeñ orrtatene Naciones Unidas, ñorretepa' afoch epa'hua añ
ñoñets erraparen arr patsro. Orrtacetepa' erracmañen allcha' lleya'yeset ora allpon pa'namen acheñenesha'
arr patsro. Naña yechatyesetepa' añ derechos ora allpon escuelačno ñaña ora allohuen anetsočno ama't
erroñeneta po'gobiernoret.

Ñeñ ñanom

Yapa' yeñoteñ ñerra'm yemneñ o'ch yeychena e'ne cohuen aña patsro, ama yemneñ o'ch eñalleta ñeñtcha'
yepatare'tene' ñeñ yocñen ya; ñañia ñeñ cha' ya'mcha'nochtana'tenaya ama yemneñ o'ch orrta.

Ñerra'm yemneñ o'ch e'ne pocte' es yepanna'ta ñaña ñerra'm yemneñ o'ch e'ne cohuen mueche'f yeychena
aña patsro, añ poctetsa o'ch yeñotua. Afo yeñalletyesa arr patsro e'ne afeema cohuen yesherba'yen
allohueney ñeñtey yecha'yetsa aña patsro, amach eñalle ñeñ atsenatpo' entenet.

Ñaña allohuenacpay ñeñtey arromñatey e'ne afeema eñall ñeñ otenet derechos ñeñtcha' e'ne cohuen
yocshatene' aña patsro. Ñeñtpa' ama't eseshapa' amach puerratañperryeto ama't errponaña. Tarraña yeñoteñ
ahuatōteñ ñerra'm esempo acheñenesha'pa' ama esoye eñchete'fe añ derechos, ñetpa' erroñuanen pa'yesete'f
po'potantañ ñeñ tsena'tenet. Ñeñtpa' yeñoteñ yeyochro ama añapahuoyaye. Naña yeñoteñ añ atarr cohuen
allohuenacpay ñerra'm chap allempo allohueney e'ne cohueno'tsa'yeney arr patsro. Tarro'mar ñerra'm atef
yocsha'yena arr patsro amach es ya'mcha' - nochtana'tenaye, amach eñalle ñeñ cha' yemuerochtatene'. Ama't
allempo es yeños po'poñ ñeñ cohuen yenten ya, amach eñalle ñeñ cha' yote' eso'marte' peñen po'poñ

cořapñats. Ñerra'm yapa' yame'ñeña po'poñ ñeññ cohuen yenten ya amach eñalle ñeññcha' yepatare'tene'.

Ñeññ o'mar yeñoteñ e'ñe pocte' o'ch yene' ñoñets añoch yeñotatanna'tyena ora allpon añ derechos añoch allohueney e'ñech cohuen yentannena allochñapa' amach eñalle acheñ ñeññ amueroöchtatareñtetsa.

Allochñapa' amach orrtateneto añparñats ñeññ atẽ amueroöchtatarettenet.

Ñaña yeñoteñ e'ñe pocte' e'ñech cohuen yamo'tstannena po'poñ acheñenesha' ñeññ yeñcha'yetsa po'poñ anetso'mar arr patsro.

Ñaña yeñoteñ allohuen allpon pa'namen anetso'marnesha' ñeññ orrtatene ñeññ otenet Naciones Unidas, ñetpa ñeñña e'ñe cohuen entenet ñet. Ñeñto'mar ñet nenet ñoñets all quellco año allohueney arromñatey ñeññey eñalletyetsa arr patsro e'ñech añecma cohuen yesherbã'yen ñaña allohuenacpay añecma eñall ñeññ otenet derechos añoch e'ñe cohuen yocsha'yena arr patsro allohueney ama t coyaneshohuen. Ñeññ o'mar ñetpa' añ e'nenet o'ch orrtatenet ñeññ cohuen sherbets allohuenacpay acheñeneshay arr patsro. Allochñapa' añoch allo'na yesen yenpanna'tnomtsa añoch yocsha'yena e'ñe cohuen arr patsro o'ch yechyen ñeññ yepallta'yena ñaña amach eñalle ñeññ añcha 'noöchtana 'tenaye, e 'ñech cohueno 'tsa 'yeney.

Ñaña yeñoteñ allohuen pa'namen anetso' marnesha' ñeññ orrtatene' Naciones Unidas ñetpa' net po'ñoñ añoch ñorra'yeset añoch ame'ñachet allohuen acheñenesha' ñeññ errañaro'tsa'yenet añ patsro, allochñapa' añoch e'ñech cohuen entuenet añ derechos ñamet; ñeññpa' allohuenacpuet e'ñech cohueno'tsa'yenet.

Ñaña yeñoteñ ñerra'm po'ñoöch e'ñech cohuen yetsotuer e'ñe atẽ yene' yeñoñ añ poctetsa o'ch yeñotatanna'ta añ derechos ñeññ allohuenacpay allochñapa' e'ñech cohueno'tsa 'yeney.

Ñeñto'mar ñe'pa'

ASSAMBLEA GENERAL ñeññara Naciones Unidas arrpa' orrtatenet

ORA ALLPON DERECHOS NENT ALLOHUENACPAY NENTHEY PA'NAMENEY ACHENENESHAY.

Allochñapa' aŧoch allohuen čhocmach yeyerpa'yena allohuen derechos ñeñŧ aquellcarëttetsa arr. Ñaña
čhocma yeyčhach po'potantañ aŧoch ñetpa'čho'ña e'ñech cohuen amčha na'tpo' entuenet ñamet añ derechos.
Allochñapa' aŧoch ama't erracmañen arr patsro eñotueretcha' añ derechos ñaña po'ñočh atëčha' cohuen
yemorrentanna'tuerra. Ñeñŧpa' aŧepa'ch perra arr yepatsño ama't ñaña ora errañaren po'potantañ anetso'mar
arr patsro. Aŧepa'ch perra allohuen anetso'marnesha' ñeñŧ orrtatene' Naciones Unidas ama't ñaña po'potantañ
ñeñŧ yenpuenet ñet. Allpon derechos ñeñŧ yechyen aŧoch e'ñech cohuen yeyčha'yena arr patsro ñeñŧpa'
añečhno:

Coŧaññats 1.

Allohueney ñeñŧey arromñatey aŧo ye'ñalleyesa arr patsro e'ñe aŧecma cohuen yesherba'yen. Ñaña yechyen
allpon derechos aŧoch e'ñech cohueno'tsa'yeney arr patsro. Ñaña allohuen aŧecma yechyen alloch yočtape'
chyen cohuen ñaña yeñotyen yeyočhro ñeñŧ e'ne pocte' enten acheñenesha' ñaña ñeñŧ ama pocteye' enteneto.
Yeñoteñ añ poctetsa e'ñe yemo'nasheñ yepannena ama't ora allohuen allpon acheñenesha' ñeñŧ añe
patsro'tsa'yeney.

Coŧaññats 2.

Ora allohuen allpon acheñenesha' ñeñŧ añe patsro'tsa'yen, aŧecma echyenet añ derechos aŧoch e'ñe cohuen
yëčha'yenet arr patsro. Allohuenet aŧecma echyenet añ derechos ama't erra'tsenŧe' po'mreñtsoret penet, ñaña
ama't erroñena orrtenet, ama't quelluareret ama't ñaña ñeñŧ huallamaŧareret, ama't coyaneshohuenet aŧecma
echenet añ derechos. Ñaña ama't erra'tsenŧe' ñeñŧ po'yomporer penet ñaña ama't erra'tsen coŧape'chyenet
ñeñŧ cohuen entyenet po' gobiernocop ama't po'poñ počŧaññar e'ñe aŧecma echenet añ derechos ñeñŧ
allohuenacpay ñeñŧey arromñatey arr patsro.

Ama't ñeñŧ huocchañetets arr patsro, ñeñŧ ama es echyetso arr patsro ñeñŧ ama esoye' enteneto, ñetpa'čho'ña
e'ñe aŧecma echenet añ derechos ñeñŧ allohuenacpay ñeñŧ ey arromñatey. Ñaña aŧecma echenet añ

derechos ama't erra'tsena anets all ye'cha'yenet ñaña ama't erro'ten po'gobierno echenet all pa'netsro. Ama't po'gobierno am'cha'no'chtana'tanetañ amapa' e'ñe cohueno'tsa 'yenet e'ñe a'fecma echenet añ derechos ñeñ' allohuenacpay ñeñ'tey arromña'tey arr patsro.

Co'ta'pñats 3.

Allohueney yechen derecho o'ch yocrrena arr patsro amach eñalle ñeñ'tcha' am'cha'no'chtana'tenaya. Elloña eñall ñeñ'tcha' yemoñenaya.

Co'ta'pñats 4.

Ama't puesheñarraya acheñey amach ataruasatarē'teye e'ñe a'ña. Amuepa'ch pomueñeto acheñ ñeñ'tcha' taruasatenet e'ñe a'ña, ama't erro'tena.

Co'ta'pñats 5.

Ama't puesheñarra amuepa'ch amuero'chtatarē'teno ene a'ña, amach atserrpā're'tteneto atē't ñerra 'mrrā'te' berr atserrpenet.

Co'ta'pñats 6.

Ora allpon leyes ñeñ' anarē'te'tyetsa allohuen acheñeneshacop ñeñ'tpa' ñeñ'tcha' a'pocatyenahuet ama't puesheña'ttset ñerra'm esempo echyenet problema.

Co'ta'pñats 7.

Amach eñalle acheñ ñeñ'tecop ama sherbeno añ leyes ñeñ' atē't anarē't. A'fecmach yenpuenana ama't allohuen acheñenesha', amach eñalle acheñ ñeñ' ama amorrentarē'teyaye. Ñaña añ derechos ñeñ' aquellcarē't arr, ñeñ'tpa'cho'ña a'fecmach allohuenacop ñeñ'tcha' moñenaya ama 't erra'tsena acheñer ñerra'm esempo eñall ñeñ'tcha' puerrata'mpsahuetañ añ derechos.

Coñapñats 8.

Ñaña ñerra'm esempo esesha'pa' mueneneñ o'ch puerratañpsan acheñenesha' añ derechos ñetpa' e'ñe pocte o'ch e'nenet autoridades ñeñtcha' a'pocataerrahuet ñeñt atẽ anareñ po'leyes ñaña po'constitución.

Coñapñats 9.

Amuepa'ch arrmatarẽteno acheñ e'ñe aña. Amuepa'ch yottam̃pesyeneto acheñ e'ñe aña. Amuepa'ch mueño ' teneto acheñ ñachayo allcha' mueroçhtena.

Coñapñats 10.

Ñaña allohuen acheñenesha' ama't esesha' ñerra'm esempo otteñe'charẽttena ñapa' echenancha' derecho o'ch a'pocater ñoñets e'ñe cohuen juezesho. Juezpa' e'ñech cohuen o'ch eñoch ñerra'm po'ñoçh atẽ o' ñohua.

Amach e'ñe aña atserrpeñeto. Ñaña ñeñt otteñe'charẽttetsa juezpa' o'ch eñotach ñeñt derechos echen ñaña ñeñt po'deberes. Amach es a'nahua o'pateñeto ama't puesheñarra acheñ.

Coñapñats 11.

Ñaña ama't esesha' ñeñt otteñe'charẽttetsa allo'tsen autoridades, amuepa'ch ahuen otatsteto autoridades añ acheñ po'ñoçh atẽ o' ñohua. Añcha' ñanom e'mñochetepa' ñeñtcha' yenpuene' ñeñt otteñe'charẽttetsa. E'ñech cohuen acoña eñochet po'ñoçhte' atẽ o' ñohua. Ñeñtpa' atẽtcha' penet allo'tsa'yen shonte' acheñenesha', amuepa'ch a'nahua o'pateñeto.

Ñaña añecpuepa'ch coñchachet acheñ ñeñt aĩpare'tene' ñoñets ñeñt atẽ anareñ e'ñe allempo. Ñaña ñeñt atẽ anareñ ñeñtcha' atẽ coñchachet acheñ ñerra'm aĩpare'chet añ ñoñets ñeñt atẽ anareñ ñeñtach coñchachet allempo. Amuepa'chña añe'na coñchateñeto acheñ ñeñt ahuatõteñ atẽ petsa allempo ama eñalle ley ñeñt otets atẽtcha' seña. Ñaña añach coñchatenet ñeñt aĩpare'tene ley e'ñe atẽ anareñ. Amachña añe'na coñchateneto aton ñeñt ama aĩteye' anareñtena allempo aĩpare'tena.

Coñapñats 12.

Ñaña ñeñ e'ne yocpa atẽ ñerra'm yepaquell ñamia yamo'tsesha' ñeñ parro yeychena ñaña allohuen ñeñ yechen ñeñpa' e'ne yocpa. Po'potantaña ama pocteyaye o ch be'oset a'fioch o'patapretenyet ñeñ e'ne yo. Ñaña amach asasaretpahuoyaye, ñaña amach asochatse'pahuoyaye. Ñaña allohuen ñeñ asasare'ttetsa e'ne a'fia ñaña ñeñ asochatse'tare'ttetsa e'ne a'fia, ñetpa' echenet derecho o'ch moñenanet añ ley ñeñ atẽ anare't.

Coñapñats 13.

Ñaña allohuen acheñenesha' echenet derecho o'ch chope'chyaset ama't erra sechyenet allohuanen puen Estado alí ye'chenet.

Ñaña echenet derecho ñerra'm monenet o'ch salerret ama't erra'tsena Estado' ama't ñerra'm muenenet o'ch salerret ama't ñet pue'stado'pa e'ne pocte'. Ñaña echenet derecho o'ch cha'cherret pue'stado ñerra'm esempo monenet.

Coñapñats 14.

Ñaña ñerra'm esempo amuro'chtatarẽta ama't puesheñarra e'ne a'fia poctapño'maret ñetpa' echenet derecho o'ch yeterret, ahuerret po'poñ anetso allcha' agapare'tterret e'ne cohuen.

Tarraña ñerra'm acoñchatarẽtet tãro'mar o' muetset acheñ amapa' a'pare'tet po'poñ leyes amapa' añ derechos ñeñ nen Naciones Unidas ñerra'm ñeñtecop acoñchatarẽtet amach agapare'tteto po'poñ anetso.

Coñapñats 15.

Ñaña allohuen acheñenesha' echenet derecho ñeñcha' pa 'netser penet.

Ñaña amach erro'eno' puerrata'pseto acheñ po'derecho a'ño pa'netser penet. Tarraña ñerra'm esesha' mone'

o'ch ye'cha'huerret po'poñ anetsro ñeñtcha'pa'netser perr allempoñeñ ñeñtpa' e'ñe pocte' ñeñtpa' po 'derecho.

Coñapñats 16.

Ñaña allohuen achen ñeñ po'nare' ñerra'm muenen o'ch sena'ta ñaña coyanesha' ñerra'm muenen o'ch some'ta, ñeñtpa' e'ñe pocte' ñeñtpa' po'derecho. Pocte' o'ch yoranna'tet añoch chemere'tet. Ama't esesha' muenats e'ñe pocte ama't erra'tseñte' po'mreñtsoret penet, ama't erra'tseñte' ñeñ pa 'netser penet, ama't erra'tseñte' po'yomporer penet. Ñaña coyanesha' añecma echenan derechos ñeñ echen yacmanesha' ñerra'm esempo o'ch some'ta. Ñaña allponmat yoranna'tet coyanesha'pa' ñeñtecma derechos echen ñaña ñerra'm sannerretpa' coyanesha'pa' añecma echenan derechos.

Tarraña ñerra'm esesha' ama muenenaye o'ch yoran po'psheñeñ ñeñtcha' puerrollar ña' amapa yacma ama mueno ñeñtcha' puetapora' ña', pamo'mte'pa' amach erroñenoñ apano po'psheñeñ yacma e'ñe ña po'huamencot ñerra'm coyanesha' ama mueneñe.

Ñaña ñeñ ye'chetsa parro pa'pacillo ñeñ pamo'tsna'tar ñannena ñeñtpa' e'ñe pocte' atē yeychen arr patsro. Ñeñto'mar ñeñtpa' gobiernocop o'ch cohuañpenan allohuen familias ñeñ parro ye'cha'yenet.

Coñapñats 17.

Ñaña allohuen achenenesha' echenet derecho o'patetepa' ñeñ e'ñe ñocmuet, atē ñerra'm pa'paquell, po'patseñ, payara. Ñaña e'ñe pocte' o'ch o'pataprecha po'potantañ ñeñ parrocmata' yacma'yenet.

Ñaña ama aprratañpeshahuoyaye e'ñe aña ñeñ yo'patena ya atē ñerra'm yepaquell, yepatseñ, yayara.

Coñapñats 18.

Ñaña allohuen achenenesha' ama't erra'tsena achen echenet derecho o'ch cotape'chyenet ñeñ e'ñe cohuen entenet ñet pueyo'chreto. Ñaña allohuen achenpa' echenet derecho o'ch po'yomporer peñet ñeñ e'ñe cohuen entenet ñet. Ñaña ñerra'm esempo muenenet o'ch po'poñet po'yompor-ret, ñeñtpa'cho'ña e'ñe ñocpuet

po'derecho. Ñaña e'ñe pocte' o'ch ap̄cha'yenet epuet po'potantañ ñeñ̃ parrocoma ame'ñenet. Ñaña e'ñe pocte o'ch yēchatyesan po'potantañ ñeñ̃ muenene' o'ch eñoteret ñamet. E'ñe pocte' o'ch etsoteñet ora āfioch sherbeñet po 'yompor-ret.

Cōtāp̄ñats 19.

Ñaña allohuen acheñenesha' ama't erra tsena acheñer echenet derecho o'ch serrpare'tatanna'tyeset ñeñ̃ atet cōtāpe'chyenet ñet ñeñ̃ cohuen entyenet ñet. Amach e'moñe'tarēieye āfio yapa yoct̄en añ derecho. Ñaña e'ñe pocte' o'ch e'nyenet āfioch eñoteret erra'tsen̄e' cōtāp̄ñatser ñeñ̃ cohuen entyenet ñet. E'ñe pocte' o'ch agapyenet añ cōtāp̄ñatser pueȳchateña, ñaña e'ñe pocte' o'ch eñotachet po'potantañ ñeñ̃ at̄eñ pena añ cōtāp̄ñats. Ama't errōtenot eñotachet po'potantañ acheñ, ñeñ̄tpa' e'ñe pocte' ama't po'quellcof ama't radiof ma't errōtenota. E'ñe pocte' o'ch çapatyeset ñeñ̃ cōtāp̄ñats po'poñ anetso'mar.

Cōtāp̄ñats 20.

Ñaña allohuen acheñenesha' echenet derecho o'ch ap̄cha'yenet ora allohuen ñeñ̃ parrocoma ame'ñenet ñerra'm e'ñe cohuen mueche'f serrpare'tanna'tyenet añ poct̄āp̄ñet.

Ñerra'm esesha' ama muenenaye o'ch cōtāpe'chet e'ñe parrocoma po'potantañ poct̄āp̄ñet, ama pocteyaye ñerra'm po'potantañ po'huamencot̄̄tpa' o 'ch ame 'ñatateñet ñeñ̃ ñet poct̄āp̄ña.

Cōtāp̄ñats 21.

Ñaña allohuen acheñenesha' ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch cōtāpe'chatyeset ñeñ̄l pa'm̄cha'tarēterneshet. Ñaña allohuen acheñenesha' ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch votet añecop ñeñ̄tcha' sherbats gobiernocop.

Ñaña allohuen acheñenesha' ama't erra'tsena acheñer ñeñ̃ muenene o'ch taruasapretan gobierno allohuenet e'ñe āftecma echyenet derecho.

Ñaña erra'tsenñe' cōññatser ñeññ' cohuen enten acheñenesha' ñerra'm shonte' acheñ ñeññ' atef' muenenet, atēcha' perra po'gobierno. Ñaña añoch eñochet este' po'ñoñ muenen allohuen acheñenesha' eñalletepa'ch elecciones ama t erroñenōña; allcha' vota'yenet añecop ñeññ' e'ñe cohuen entyenet ñet. Ñaña ñeññpa' e'ñech a'nahua vota'yenet añoch po'potantañpa' amach erroñenōñ po'huamencōteye' votatenaneto ñeññ' atef' muenenet ñet. Ñaña allohuen acheñenesha' e'ñe pocte' vota'yeset añecop ñeññ' cohuen entyenet ñet.

Cōññats 22.

Allohuen acheñenesha' ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch agapueñet seguridad social ñeññ' atet ñyempuenanet po'gobierno ñerra'm esempo machayōña es pasahuet. Allochñapa' añoch amach tama penca'yeneto, e'ñech añera cohuen orrtatyenet. Ñehua, ama't erra'tsena anetser a'pocatenan pa'cheñeneshar añ derechos ñeññ' otenet seguridad sociales.

Cōññats 23.

Ñaña allohuen acheñenesha' ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch taruasa'yeset añoch gana'yeset quelle. Ñaña e'ñe pocte' erra'tsenñe' taruas muenenet allcha'ña taruasa'yenet. Ñaña ñeññ' taruasatenahuet e'ñepa'ch cohuen apa'yesanet allcha' taruasatyesanet. Ñaña amuepa'ch huañapeseto po'taruaset añoch amach pallteneto quelle.

Ñaña allohuen ñeññ' añecma taruasa yetset allponeshacmuetepa'ch gana'yenet quelle. Arepa'ch eñalle ñeññ' ama amorrentarēteyaye.

Ñaña allohuen ñeññ' taruaset atsa'tatareñtetepa'ch allpon ñeññ' pocetsa allochñapa' añoch cohuen yeñcha'yenet pamo'tseshohuen amach tama penca'yeneto puepallteñōtet. Ñerra'm allpon gana'yenet ama alcanseno añoch yora'yeset ñeññ' allpon pallta'yenet eñalletepa'ch seguridad social ñeññ'cha' yenpa'yenahuet.

Ñaña allohuen ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch parrocmatet epuet sindicato ñeññ'cha' moñenahuet ñeññ' e'ñe ñocpueta all taruasa'yenet.

Cōtāpñats 24.

Ñamña allohuen ama't erra'tsena acheñer echyenet derecho o'ch amesa'yenet allpon horas ñamña allpon yeĩ.

Amach ellapenete'fe arepenete'fe taruasatset. Ñamña amesyasetepa'ch allponmat ñeññ vacación,
atsa'tatarēttetepa'ch ama't allponmat echenet vacación.

Cōtāpñats 25.

Ñamña allohuen ama't erra'tsena acheñer echyenet derecho o'ch echyenet allpon añoch yečha'yenet cohuen arr
patsro ama't pamo'tseshohuen añoch yora'yenet puerrar, pa'shtam, pa'paquellet ñamña añoch partatyenet ñamña
añoch yenpa'yenanet po'potantañ pamo'tseshachno. Ñamña ñerra'm palltapesyenet po'taruaset alloch
gana'yenet quelle echyenet derecho o'ch ayenparēttet. Amapa' ñerra'm atsna'tyenet añoch ama taruaseto
allponmat echyenet derecho o'ch ayenparēttet. Amapa' ñerra'm machayota atserrpenet, amapa' ñerra'm
rreñornanesha' amapa' ñerra'm po'nme'ten amapa ñerra'm esempo es huapoya echyenet derecho o'ch
ayenparēttet.

Ñamña allohuen ñeññ achoyoreshai ñamña allohuen cheshaneshachno ñetpa' echyenet derecho o'ch
acuamñsarēttyenet ama't ñeññ ellopnanesha' ñamet.

Cōtāpñats 26.

Ñamña allohuen ama't erra'tsena acheñer echyenan derecho o'ch estudia'yeset escuela. Ñamña añoch
estudia'yeset escuela amach cobraneto ñeññ Primariacop. Allohuen cheshaneshat atēñ anareññocpuet chocma
estudienet Primaria, ñeññ obligatoria. Ñamña eñalletepa' escuelas allcha' estudia'yenet ñeññcha' po'taruas penet
ñamña eñalletepa' escuelas allcha' estudia'yenet estudios mas avanzados ama't añecop ñeññ atarr ñorretsa ñeññ
atarr es eñotets.

Ñamña añecop sherben año yečhateñet cheshaneshat añochcha' eñotyenet ñeññ atarr sherbets arr patsro añoch
e'ñech cohuen eñotatyenan po'potantañ acheñenesha'. Allochñapa' añochcha' amach muena'yeneto o'ch

puerratañpsanet po'potantañ po'derechos aŧoch mueroŧhtatanet. Cohuencha' yeñotatanna'tyena ama't pa 'namen acheñeneshay. Cohuencha' ya'huanten po'potantañ ñeñŧ po'poñ cotãpe'chyenet ñet. Ñaña ŧhocmuepa'ch yamo'ts yeŧpanna'tyena ama't pa'namen anetsoŧhno all yeyŧha'yena, ama't pa'namen mereñtsoreŧhno ñeñŧ parro ye ñalletyesa, ama't pa'namen yeyomporer yeŧpa'yen. Añecop yeyŧhach cheshaneshal cohuen aŧoch e'ñech cohuen torralyerret ñamet añecop ñeñŧ cohuen enten Naciones Unidas allochñapa' aŧoch allohueney e'ñech cohuen mueche'ŧ yeyŧha'yena arr patsro.

Ñeñŧ chesha' ñeñŧ ama po'nena' pamo'mtepa' echenan derecho o'ch mueñanet erra'tseñte', escuela ñeñŧ cohuen enten pamo 'mte.

Cotãññats 27.

Ñaña allohuen ama't erra'tsena acheñer echyenar derecho o'ch tŧrra'yenet ñeñŧ atẽ yeŧha'yenet ñet, ñeñŧ cohuen entyenet ñet. ñañia e'ñe pocte' o'ch cosha'yeñet po'taruas ñeñŧ coŧhnesha' entyenet ñet. Ñaña ñeñŧ eñotyenet ñeñŧ atarr sherbets alloch progresal'yenet científico'marecop, ñeñŧ pa' ñeñŧcha' yenpuenahuet alloch ello atarr cohuen yeŧha'yenet arr patsro.

Ñaña ñerra'm esesha' yeŧhcatene' ñeñŧ atarr sherbets allohuenacop atẽ ñerra'm ñeñŧ científico'marecop amapa'ñerra'm libro ñeñŧ que lquẽnet allohuenacpuet amapa'erra'tsen po'taruas ñeñŧ atarr sherbets allohuenacop, ñapa'echenan derecho aŧoch ganena quelle po'taruasof ñaña echenan derecho aŧoch coshapreteñet po'taruas, amuepa 'ch aprratañpsareñtena po'derecho.

Cotãññats 28.

Ñaña ora allpon derechos ñeñŧ aquellcareñ arr, allohuen ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch e'ñe atẽ perret. Ñeñto'mar añ poctetsa patẽ'tets anetso orrtatyesetepa' pa'namen cohuen proyectos aŧoch acheñenesha'pa' entyerret ora allpon po'derechos.

Cotãññats 29.

Ñaña allohuen ama't erra'tsena acheñer echenan po'deberes po'potantañecop ñeñtara pamo'tsesha' ñeñt' parro
yechenet pa'netsro. Ñeñt' deberespa' ñeñtpa' atfo e'ñe cohuen yeyenpanna. Ñerra'm atef yeperra e ne all
yamo'tseshopa' e'ñech cohuen yeychen aŧtoch yetsotuerr ñeñt' e'ñe cohuen puesheña'ttsocpay.

Ama't yechyeneñ shonte' pa'namen derechos ñeñtcha' yorrtatyen, ŧarraña amach aña yorrtatatsto ñeñt' aŧto
erroñuanen yepañ po'psheñeñ. ŧarro'mar ñeñtpa' ama aŧpahuoyaye ñeñt' atef oteney ley ñeñt' anareñ.

ŧarro'mar ñerra'm erroñuanen yepañ po'psheñeñpa' aŧtoña yeprratañpeñ ña po'derechos. ŧarraña ñerra'm e'ñe
cohuen yeyenpanna ñaña e'ñe mueche't yeychena, ñeñt' pa' ñeñt' a poctetsa. Ñeñtpa' chocmach yorrtaten
ñerra'm yechen gobierno democrática all aŧcha 'tareñtapreteñet allohuen acheñenesha'.

Ñaña ama't shonte' pa'namen derechos yechyen ñeñt' anareñ arr, yapa' amach yorrtatsto añ derechos añecop
ñeñt' ama pocteye' enteñe Naciones Unidas. Añcha'ña yorrtaten ñeñt' cohuen enten Naciones Unidas.

Coñapñats 30.

Ora allpon derechos ñeñt' aquellcareñ arr, ama't pañra derecho amach ahupore 'tpahuoyaye ama't erroñena.